

Herzlich Willkommen an Bord!

*Wir wünschen allen Gästen
eine angenehme Fahrt,
einen erholsamen Aufenthalt auf
unserer MS „Babelsberg“
und in der schönen Stadt Berlin.*

Das Team der BWSG

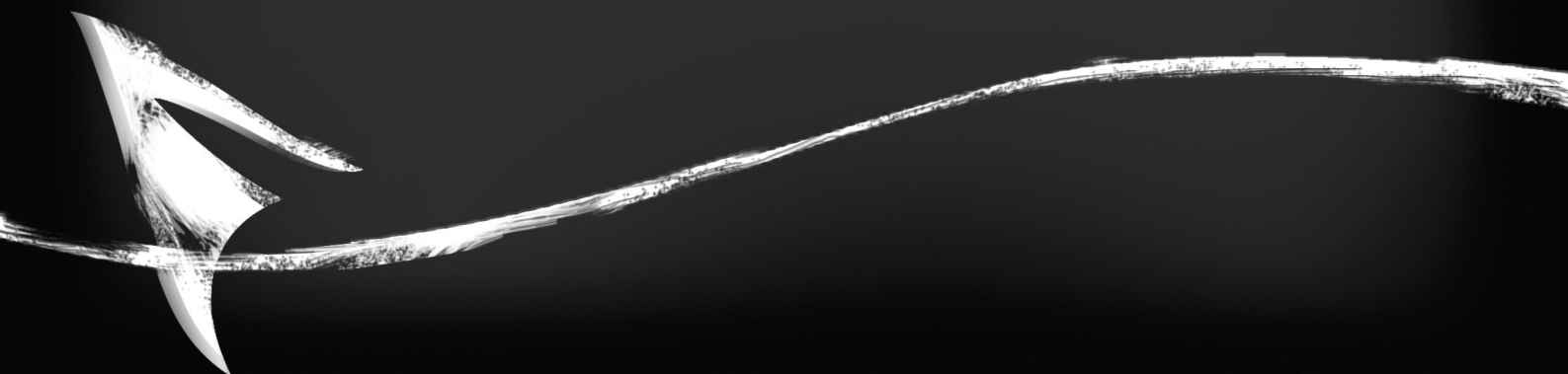


*Für individuelle Charterfahrten, Liegeplätze für Ihr Boot oder eine geeignete
Location zum Feiern am Wasser kontaktieren Sie uns bitte!*

BWSG Berliner Wassersport und Service GmbH & Co. Betriebs KG

*Wendenschloßstraße 350-354
12557 Berlin-Köpenick*

*Telefon: 030 - 651 34 15
Fax: 030 - 651 94 22
E-Mail: info@bwsg-berlin.de
Internet: www.bwsg-berlin.de*



Alkoholfreie Getränke

alcohol-free beverages

<i>Cola</i> ^{2,5}	0,3 l	2,90 €	0,5 l	4,10 €
<i>Cola light</i> ^{2,5,14}	0,3 l	2,90 €	0,5 l	4,10 €
<i>Fanta</i> ^{3,5}	0,3 l	2,90 €	0,5 l	4,10 €
<i>Sprite</i>	0,3 l	2,90 €	0,5 l	4,10 €
<i>Spezi</i> ^{2,5,14}	0,3 l	2,90 €	0,5 l	4,10 €



<i>Lichtenauer</i> • <i>Bitter Lemon</i> ^{3,7} • <i>Tonic</i> ⁷ • <i>Ginger Ale</i> ³	0,25 l	2,80 €		
---	--------	--------	--	--

<i>Mineralwasser</i> mineral water sparkling	0,3 l	2,80 €	0,5 l	3,90 €
---	-------	--------	-------	--------

<i>Lichtenauer Wasser still</i> mineral water still	0,25 l	2,60 €		
--	--------	--------	--	--

<i>Lichtenauer Wasser</i> • <i>spritzig</i> • <i>still</i> mineral water • sparkling • still	0,75 l	6,50 €		
---	--------	--------	--	--



<i>Niehoff's Vaihinger Säfte</i> • <i>Multivitamin</i> • <i>Kirsch</i> • <i>Banane</i> ³ • <i>Tomate</i> ¹¹ Niehoff's Vaihinger juice • multivitamin • cherry • banana • tomato	0,2 l	2,70 €		
--	-------	--------	--	--

<i>KiBa (Kirsch - Banane)</i> ³ mixed juice (cherry with banana)	0,4 l	4,10 €		
--	-------	--------	--	--

<i>Niehoff's Vaihinger Säfte</i> • <i>Orange</i> • <i>Apfel</i> • <i>Rhabarber</i> • <i>Apfel naturtrüb</i> ³ Niehoff's Vaihinger juice • orange • apple • pieplant • apple naturally cloudy	0,3 l	3,10 €		
--	-------	--------	--	--

<i>Saftschorle</i> • <i>Orange</i> • <i>Apfel</i> • <i>Rhabarber</i> • <i>Apfel naturtrüb</i> ³ spritzer with • orange juice • apple juice • pieplant juice • apple naturally cloudy	0,3 l	2,90 €	0,5 l	4,10 €
--	-------	--------	-------	--------

<i>Bionade Holunder</i> Bionade elderberry	0,33 l	3,20 €		
---	--------	--------	--	--

<i>Red Bull</i> ^{2,5,19}	0,25 l	3,70 €		
-----------------------------------	--------	--------	--	--



Zusatzstoffe und Allergene siehe letzte Seite
additives and allergens see last page

Alle Preise enthalten Mehrwertsteuer!
All prices include VAT

Kaffeespezialitäten & Tee

coffee & tea

*Dallmayr Tasse Kaffee*²

cup of coffee

2,50 €

*Pott Kaffee*²

large cup of coffee

3,20 €

*Espresso*²

espresso

2,30 €

*doppelter Espresso*²

double size

3,40 €

Cappuccino^{2,F}

3,20 €

Latte Macchiato^{2,F}

3,60 €

Dallmayr Pyramiden Tee BIO

• schwarzer Tee • Grüner Tee • Pfefferminz
• Rooibusch (Mango / Maracuja)

Dallymayr tea

black • green • peppermint • rooibos

3,20 €

heiße Schokolade mit Sahne^F

hot chocolate with whipped cream

3,20 €



Zusatzstoffe und Allergene siehe letzte Seite
additives and allergens see last page

Alle Preise enthalten Mehrwertsteuer!
All prices include VAT

alkoholische Heißgetränke

hot alcoholic beverages

<i>Glas Grog (4cl Rum)</i> glass of grog (4cl rum)	4,10 €
<i>Pott Glühwein^K</i> hot wine punch	3,50 €
<i>Glühwein^K mit Schuss (4cl Rum oder Amaretto)</i> hot wine punch with a shot (4 cl rum or amaretto)	5,20 €
<i>Latte Macchiato² mit Amaretto (4cl)</i> with amaretto (4cl)	5,20 €
<i>heiße Schokolade^F mit Rum (4cl)</i> hot chocolate with rum (4cl)	5,20 €
<i>Bailey's Coffee^{2,F} (4cl Rum)</i>	5,20 €
<i>Irish Coffee^{2,F} (4cl Rum)</i>	5,20 €



Zusatzstoffe und Allergene siehe letzte Seite
additives and allergens see last page

Alle Preise enthalten Mehrwertsteuer!
All prices include VAT

Bier vom Fass

freshly tapped beer

Berliner Pilsner ^A	0,3l	3,40 €	0,5l	4,50 €
draft beer				
Radler (Bier ^A & Limo/H₂O)	0,3l	3,40 €	0,5l	4,50 €
beer with lemonade/water				



Spezialbiere & Apple Cider

special beers & apple cider

Schöfferhofer Hefeweizen ^A	0,5l	4,50 €
• Hell • Dunkel • Kristall • Alkoholfrei		
wheat beer		
• crystal wheat beer • dark wheat beer		
• non-alcoholic wheat beer		
Märkischer Landmann dunkel ^A	0,5l	4,50 €
dark beer		
Schöfferhofer Grapefruit ^A	0,33l	3,50 €
mixed wheat beer with grapefruit		
Berliner Weiße ^{5.A}	0,33l	3,50 €
Himbeere • Waldmeister		
wheat beer with syrup		
raspberry flavour • woodruff flavour		
Clausthaler ^A alkoholfrei 0,0%	0,33l	3,50 €
non-alcoholic beer		
Sommersby Apple Cider	0,33l	3,50 €



Zusatzstoffe und Allergene siehe letzte Seite
additives and allergens see last page

Alle Preise enthalten Mehrwertsteuer!
All prices include VAT

Aperitifs & Longdrinks

alle Longdrinks mit 4cl Schnaps

Campari⁵ auf Eis 4 cl 3,80 €
campari on the rocks

Campari⁵ 0,2l 6,50 €
• O-Saft • Soda
• with orange juice • with soda

Ramazotti auf Eis mit Zitrone 4 cl 4,90 €
ramazotti on the rocks with lemon

Gin Tonic⁷ 0,25l 7,50 €
Hendrick's Gin

Wodka 0,2l 6,50 €
• Lemon^{3,7} • Cola^{2,5} • Saft
• lemon • cola • juice

Bacardi Cola^{2,5} 0,2l 6,50 €

Weinbrand Cola^{2,5} 0,2l 6,50 €
brandy with coke

Whisky Cola^{2,5} 0,2l 6,50 €

Cuba Libre^{2,5} 0,2l 6,50 €

Wodka Red Bull^{2,5,19} 0,2l 6,90 €

Martini Bianco 5 cl 3,90 €

Aperol^{7,K} Spritz 0,2l 6,50 €

Hugo^K 0,2l 6,50 €



Zusatzstoffe und Allergene siehe letzte Seite
additives and allergens see last page

Alle Preise enthalten Mehrwertsteuer!
All prices include VAT

Wein

wine

offener Weißwein (Hausmarke)

0,2l

5,10 €

white wine

offener Rotwein (Hausmarke)

0,2l

5,10 €

white wine

Weinschorle

0,2l

4,60 €

(weiß, rot)

wine spritzer (white, red)



Weißweine Flaschen

bottle of white wine

Kerner Spätlese Mußbacher Eselshaut

0,75l

24,50 €

Pfalz-Deutschland

Grüner Veltliner

0,75l

26,50 €

Burgenland-Österreich

Riesling Kabinett Haardter Herrenletten

0,75l

26,50 €

Pfalz-Deutschland

Chardonnay Sacred Hill

0,75l

29,50 €

Australien

Stern Sauvignon Blanc

0,75l

32,00 €

Pfalz-Deutschland



Roséwein

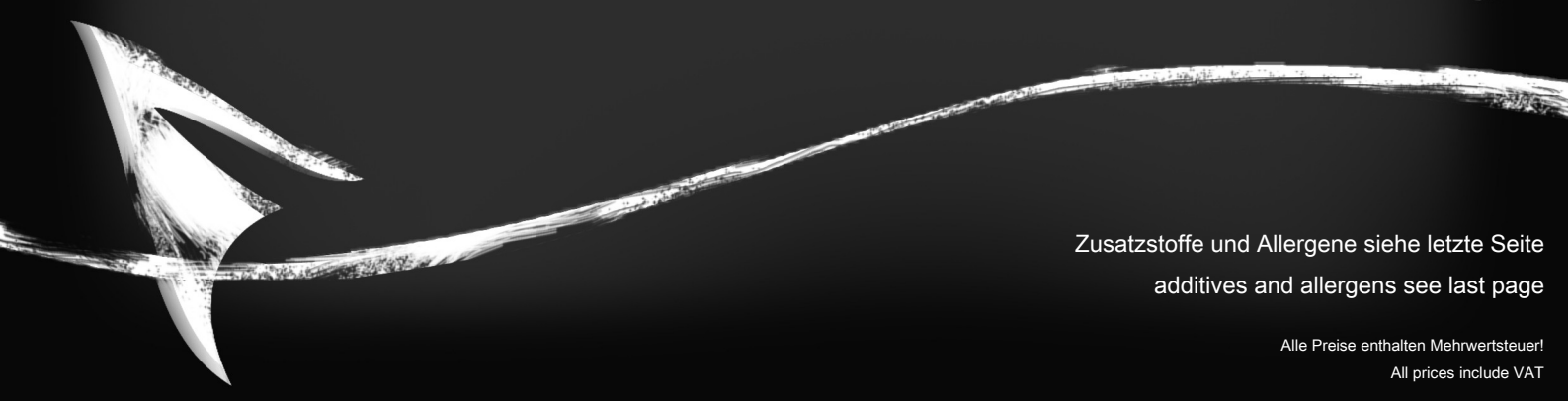
bottle of rosé wine

Zweigelt Rosé

0,75l

25,50 €

Burgenland-Österreich



Zusatzstoffe und Allergene siehe letzte Seite
additives and allergens see last page

Alle Preise enthalten Mehrwertsteuer!
All prices include VAT

Wein & Sekt

wine & sparkling wine

Rotweine Flaschen

bottle of red wine

<i>Dornfelder fein-herb</i> Weingut Otto Laubenstein-Deutschland	0,75 l	25,50 €
<i>Montepulciano d'Abruzzo</i> DOC Barone Montella Umbrien-Italien	0,75 l	26,50 €
<i>Zweigelt Classic</i> Burgenland-Österreich	0,75 l	27,50 €
<i>Shiraz DB Selection</i> Australien	0,75 l	29,50 €

Schaumweine

sparkling wine

<i>Prosecco frizzante Marca Trevigiani</i> Venetien-Italien	0,75 l	28,50 €
<i>Sekt</i> <i>Burg Löwenstein</i> • trocken • halbtrocken sparkling wine • dry • semidry	0,75 l	24,50 €
<i>Glas Sekt / Sekt mit O-Saft</i>	0,1 l	3,90 €
<i>Piccolo trocken</i> Piccolo dry	0,2 l	6,20 €
<i>Champagner</i> <i>Veuve Cliquot Brut</i> Frankreich-Champagne	0,75 l	65,50 €



Zusatzstoffe und Allergene siehe letzte Seite
additives and allergens see last page

Alle Preise enthalten Mehrwertsteuer!
All prices include VAT

Magenbitter/Kräuterliköre (2cl)

bitter & herb liqueur (2cl)

Kümmerling 2,20 €

Fernet Branca 2,20 €

Underberg 2,20 €

Jägermeister 2,20 €

*Der Hauptmann
von Köpenick empfiehlt:*

The Captain from Koepenick recommends:

Hauptmannkräuter (4cl) 3,95 €

Wodka/Klarer/Aquavit (2cl)

Three Sixty Wodka 2,20 €

Kleiner Feigling - Wodka Feige 2,20 €
flavoured fig vodka

Echter Nordhäuser Doppelkorn 2,20 €

Aalborg Jubiläums Aquavit 2,20 €

Malteserkreuz Aquavit 2,20 €

Hendrick's Gin 2,80 €

Obstler (2cl)

fruit schnaps (2cl)

Schwarzwälder Kirschwasser 2,20 €
cherry brandy

Williams Birne 2,20 €
pear brandy



Zusatzstoffe und Allergene siehe letzte Seite
additives and allergens see last page

Alle Preise enthalten Mehrwertsteuer!
All prices include VAT

Liköre (2cl)

liqueur (2cl)

<i>Amaretto di Sasonno</i> ⁵	2,20 €
almond flavoured liqueur	
<i>Bailey`s Original Irish Cream</i>	2,40 €
<i>Berliner Luft</i>	2,20 €
peppermint flavoured liqueur	



Weinbrand/Brandy/Cognac (2cl)

<i>Goldkrone</i>	2,10 €
<i>Asbach Uralt</i>	2,40 €
<i>Jacobi</i>	2,10 €
<i>Cognac Remy Martin V.S.O.P.</i>	3,30 €



Spirituosen (2cl)

spirits (2cl)

<i>Bacardi Rum</i>	2,30 €
<i>Havana Club Rum</i>	2,40 €
<i>Grappa Chardonnay</i>	3,30 €
<i>Tequila</i>	2,40 €
<i>Sambuca</i>	2,40 €



Whisky (4cl)

<i>Jim Beam</i> ⁵	4,60 €
<i>Tullamore</i>	4,80 €
<i>Dimple</i>	5,20 €
<i>Lagavulin 16 Years</i>	9,00 €



Zusatzstoffe und Allergene siehe letzte Seite
additives and allergens see last page

Alle Preise enthalten Mehrwertsteuer!
All prices include VAT

Zusatzstoffe und Allergene

additives and allergens

1 = mit Konservierungsstoff (with preservatives)

2 = koffeinhaltig (with caffeine)

3 = mit Antioxidationsmittel (with antioxidant)

5 = mit Farbstoff (with colorant)

7 = chininhaltig (with quinine)

8 = mit Aspartam (enthält eine Phenylalaninquelle)

with aspartame - contains phenylalanin)

14 = mit Süßungsmittel (with sweetener)

19 = Taurin (with taurine)

A = Glutenhaltiges Getreide sowie daraus hergestellte Erzeugnisse

(containing gluten)

B = Krebstiere und Krebstiererzeugnisse (crustaceans)

C = Fisch und Fischerzeugnisse (fish)

D = Erdnüsse und Erdnusserzeugnisse (peanuts)

E = Soja und Sojaerzeugnisse (soja)

F = Milch und Milcherzeugnisse, Laktose (milk, lactose)

G = Schalenfrüchte (edible nuts)

H = Sellerie und Sellerieerzeugnisse (celeriac)

I = Senf und Senferzeugnisse (mustard)

J = Sesamsamen und Sesamerzeugnisse (sesame)

K = Schwefeldioxid und Sulfite (sulfur dioxide and sulfite)

L = Lupine und Lupinenerzeugnisse (lupine)

M = Weichtiere und Weichtiererzeugnisse (molluscs)

N = Eier und Eierzeugnisse (eggs)

